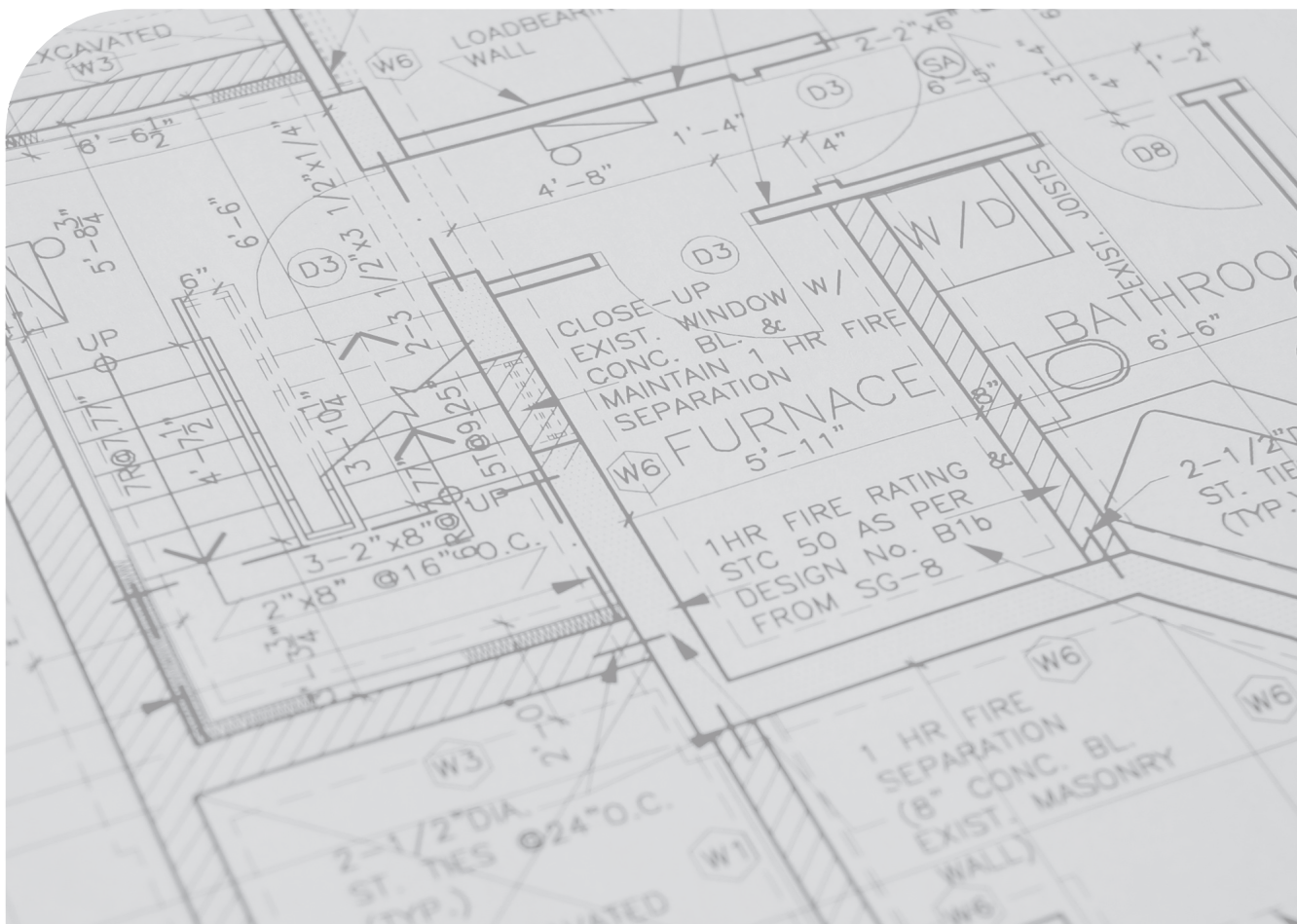


ПУЛЬТА ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ UI THOR GOTHA SP CAS CONS

UA

Інструкції та
попередження



Шановний клієнте,.....	3
Використані символи безпеки	4
Спосіб утилізації	4
Загальні застереження	4
1 Технічні характеристики пульта дистанційного керування	5
1.1 Скорочене керівництво.....	5
1.2 Активація.....	6
1.3 Функції і Кнопки.....	7
1.4 Індикатори на дисплеї	8
1.5 Основні функції	9
1.6 Розширені функції.....	10
1.6.1 Функція НАЛАШТУВАННЯ	10
1.6.2 Функція ЕКО\РІВЕНЬ	10
1.6.3 Функція ЗАСЛІНКИ	10
1.6.4 Функція ТУРБО	11
1.6.5 Функція СВІТЛОДІОД.....	11
1.6.6 Функція БЛОКУВАННЯ.....	11
1.6.7 Функція БЕЗШУМНО	11
1.6.8 Функція FP (Захисту від замерзання)	11
1.6.9 Функція ОЧИЩЕННЯ	11
1.6.10 Увімкнення / Вимкнення ТАЙМЕР.....	11



ШАНОВНИЙ КЛІЄНТЕ,

Ми дякуємо Вам за вибір високоякісної продукції Immergas, яка забезпечить Вам добробут і безпеку на тривалий час. Як клієнт Immergas, Ви завжди можете розраховувати на обслуговування в висококваліфікованому Уповноваженому центрі технічної допомоги, що володіє найновішими технологіями з метою забезпечити постійну працездатність Вашого пристрою. Уважно прочитайте наступні сторінки: дотримання корисних пропозицій з правильного використання гарантує Вам задоволення продуктом Immergas. Для будь-якого втручання та обслуговування звертайтеся тільки до Авторизованого сервісного центру: тут ви знайдете оригінальні запасні частини і фахівців зі спеціальною підготовкою від виробника.

Компанія **IMMERGAS S.p.A.**, зі штаб-квартирою, розташованою на via Cisa Ligure 95 42041 Brescello (RE), заявляє, що процеси проектування, виробництва та після продажного обслуговування відповідають вимогам стандарту **UNI EN ISO 9001:2015**.

Для отримання більш докладної інформації про маркування продукції CE, спрямуйте виробнику запит на отримання копії декларації про відповідність із зазначенням типу приладу та мови країни.

Виробник не несе ніякої відповідальності за друкарські помилки або помилки при перекладі, залишаючи за собою право на внесення змін та доповнень до технічних та комерційних посібників та матеріалів без будь-якого попередження.





ЗАГАЛЬНІ ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Цей буклет містить важливу інформацію:

- Користувач повинен уважно прочитати інструкції.
- Користувач повинен обмежити втручання в прилад виключно дозволені.
- Інструкція з експлуатації є невід'ємною і важливою частиною продукту і повинна передаватися новому користувачеві у разі зміни власника або при спільному користуванні.
- Її слід зберігати і уважно вивчати, оскільки всі повідомлення надають важливу інформацію для забезпечення безпеки під час встановлення, використання та обслуговування.
- Усі вироби Immergas захищені відповідною транспортною упаковкою.
- Матеріал повинен зберігатися в сухому та захищеному від атмосферних факторів місці.
- Прилад повинен використовуватися виключно для тієї мети, для якої він був виготовлений. Будь-яке інше використання вважається невідповідним, і тому потенційно небезпечним.
- У разі виявлення аномалії, несправності або несправності необхідно викликати авторизовану компанію (наприклад, авторизований центр технічної допомоги, який має спеціальну технічну підготовку та оригінальні запчастини). Нів якому разі не слід намагатися відремонтувати або перевірити прилад самостійно, без сторонньої допомоги.

ВИКОРИСТАНІ СИМВОЛИ БЕЗПЕКИ



ЗАГАЛЬНА НЕБЕЗПЕКА

Уважно стежте за всіма вказівками, розташованими поруч із піктограмою. Недотримання інструкцій може призвести до ризикованих ситуацій з можливим серйозним пошкодженням як здоров'я оператора, так і користувача в цілому та/або серйозним матеріальним збитком.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Уважно стежте за всіма вказівками, розташованими поруч із піктограмою. Недотримання інструкцій може призвести до ризикованих ситуацій з можливим легкими пошкодженням як здоров'я оператора, так і користувача в цілому та/або серйозним матеріальним збитком.



УВАГА

Перед виконанням будь-якої операції прочитайте та зрозумійте інструкції пристрою, скрупульозно виконуйте наведені в ній вказівки. Недотримання інструкцій може призвести до збоїв у роботі приладу.



ІНФОРМАЦІЯ

Позначає корисні поради або додаткову інформацію.

СПОСІБ УТИЛІЗАЦІЇ



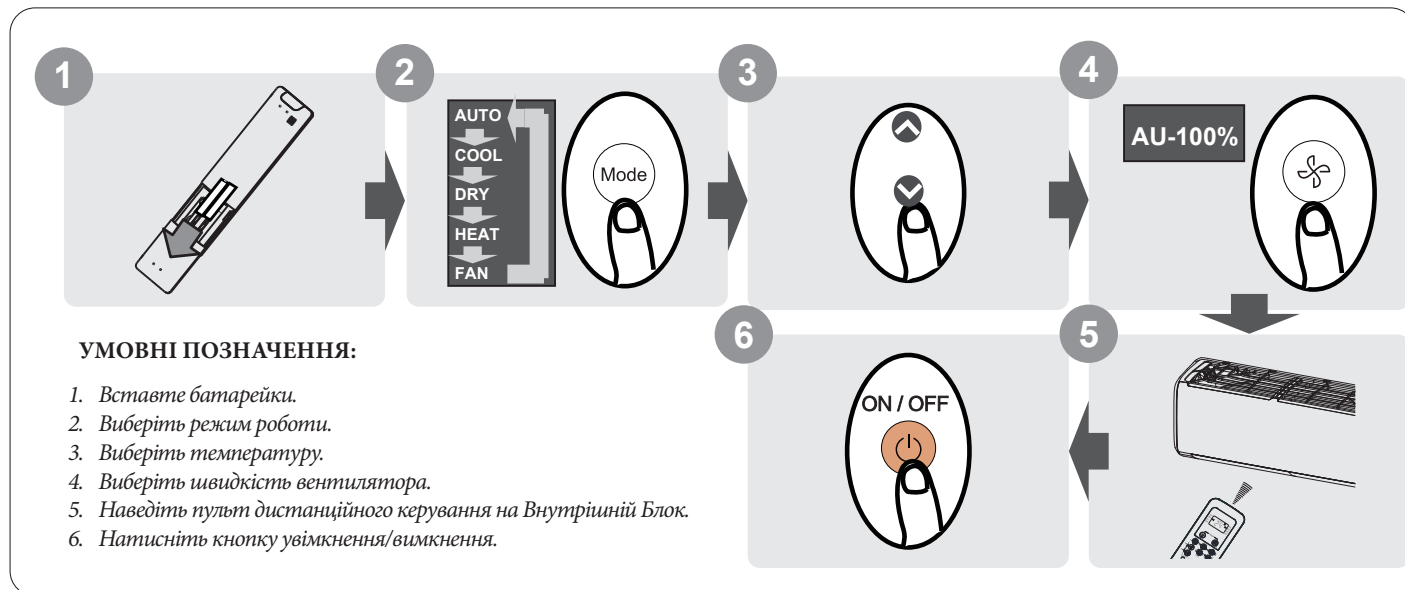
Ця позначка на виробі або в документації до нього вказує на те, що відпрацьоване електричне та електро-технічне обладнання не можна змішувати із загальними побутовими відходами.

Не викидайте цей виріб разом із побутовими відходами або несорттованими комунальними відходами. Неналежне поводження з відходами може негативно вплинути на навколишнє середовище та здоров'я людини. Щоб утилізувати прилад, зверніться до центрів збору електричних та електронних відходів або зверніться до роздрібного продавця, де ви придбали продукт. Розряджені батареї слід вийняти з пульта дистанційного керування та утилізувати окремо відповідно до місцевих правил.



1 ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ ПУЛЬТА ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

1.1 СКОРОЧЕНЕ КЕРІВНИЦТВО



Модель

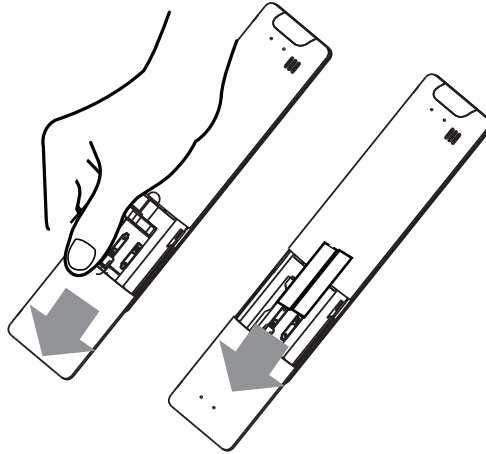
Модель	RG10A - (UI THOR - CAS- CONS - SP)
	RG10A1 - (UI GOTHA)
Номінальна напруга	3,0V (2 батарейки 1.5V LR03 - AAA)
Зона прийому сигналів	8 м
Умови навколишнього середовища	-5 °C ~ 60 °C



1.2 АКТИВАЦІЯ

Пульт дистанційного керування кондиціонером оснащений двома батарейками LR03 - AAA.

1. Посуньте задню кришку пульта дистанційного керування вниз, відкривши таким чином відсік для батарейок.
2. Вставте батареї у відповідний відсік, дотримуючись відповідності полярності (+) і (-) батарей із символами всередині відсіку.
3. Закрийте кришку батарейного відсіку, посунувши її на місце.



УВАГА



- Пульт дистанційного керування слід використовувати на відстані не більше 8 метрів від внутрішнього блоку, спрямованого на приймач.
- Пристрій подасть звуковий сигнал при отриманні сигналу з пульта дистанційного керування.
- Штори, інші матеріали та прямі сонячні промені можуть створювати перешкоди для приймача інфрачервоного сигналу.
- Вийміть батарейки, якщо пульт дистанційного керування не використовуватиметься більше 2 місяців.

ПРИМІТКА:

Для оптимальної продуктивності виробу:

- Не змішуйте старі та нові батарейки або батарейки різних типів.
- Якщо пристрій не використовується більше 2 місяців, вийміть батарейки з пульта дистанційного керування.

ПРИМІТКА:

Виробник Immergas заявляє, що пристрій відповідає вимогам Директиви 2014/53/ЄС

Це обладнання генерує, використовує і може випромінювати радіочастотну енергію і, якщо воно не встановлене і не використовується відповідно до інструкцій, може створювати шкідливі перешкоди для радіозв'язку. Однак немає гарантії, що перешкоди не виникнуть у конкретному місці встановлення. Якщо це обладнання створює шкідливі перешкоди для прийому радіо- чи телевізійного сигналу, що можна визначити, вимкнувши та увімкнувши обладнання, користувачеві рекомендується спробувати усунути перешкоди за допомогою одного або кількох із наведених нижче заходів:

- Переорієнтуйте або перемістіть приймальну антену в інше положення.
- Збільшіть відстань між обладнанням і приймачем.
- Підключіть обладнання до розетки в контурі, відмінному від того, до якого підключений приймач.
- Зверніться по допомогу до дилера або радіо/телетехніка.
- Зміни або модифікації, не схвалені відповідальною стороною, можуть призвести до втрати користувачем права на використання приладу.



1.3 ФУНКЦІЇ І КНОПКИ

ПРИМІТКА:

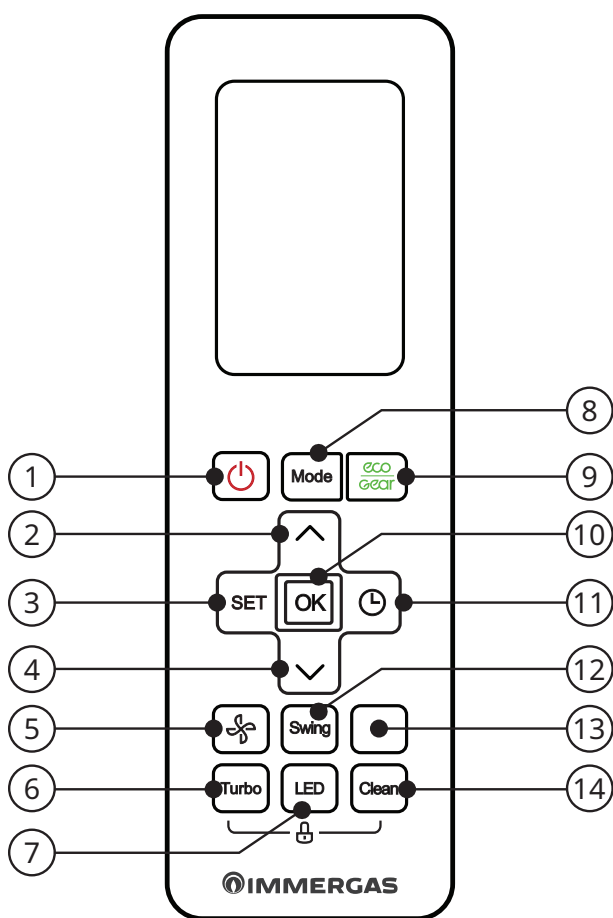
- Зображення кнопок на пульті дистанційного керування може дещо відрізнятися від показаного прикладу.
- Якщо кондиціонер не має певної функції, натискання кнопки, що стосується цієї функції, не матиме ефекту.

Перед використанням кондиціонера рекомендуємо прочитати інструкцію на пульті дистанційного керування; Нижче наведено короткий вступ.

Щоб отримати інструкції щодо функцій кондиціонера, зверніться до наступних розділів цього посібника.

УМОВНІ ПОЗНАЧЕННЯ:

- ON \ OFF : Увімкнути або вимкнути Внутрішній Блок.
- ТЕМП $\wedge$: Збільшуйте температуру з кроком 1°C (максимальна температура 30°C).
- НАЛАШТУВАННЯ: Він дозволяє вибрати робочі функції, такі як:
 - Сон
 - Слідкуй за мною
 - АпРежим
- ТЕМП $\vee$: Збільшуйте температуру з кроком 1°C (мінімальна температура 16°C).
- ШВИДКІСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА: Виберіть швидкості вентиляторів, які чергуються в наступному порядку:
 - AU - 20%
 - 40%
 - 60%
 - 80%
 - 100%
- ТУРБО Дозволяє пристрою досягти заданої температури за найкоротший час.
- СВІТЛОДІОД: Вмикає та вимикає світлодіодний дисплей на внутрішньому блоці, а також звуковий сигнал кондиціонера.
- РЕЖИМ: Перейдіть до наступного режиму в наступному порядку:
 - Авто
 - Охолодження
 - Осушення
 - Обігрів
 - Вентилятор
- ЕКО/РІВЕНЬ: Натисніть цю кнопку, щоб увійти в режим енергозбереження в наступній послідовності:
 - Еко
 - Рівень 75%
 - Рівень 50%
 - Режим налаштування до ЕКО
- OK: Використовується для підтвердження вибраних функцій
- ТАЙМЕР: Дозволяє встановити час автоматичного запуску для активації або деактивації пристрою
- ЗАСЛІНКИ: Вмикає та вимикає горизонтальний рух заслінки.
- НЕПРЯМІЙ ПОТОК ПОВІТРЯ: Ця функція доступна лише в режимах ОХОЛОДЖЕННЯ, ВЕНТИЛЯТОРА або ОСУШЕННЯ
- ОСВІЖЕННЯ: Дозволяє очищати повітря в кімнаті шляхом іонізації (ЛИШЕ ДЛЯ МОДЕЛЕЙ UI GHOTNA).
- ОЧИЩЕННЯ: Дозволяє активувати/деактивувати функцію автоматичного очищення.



ПРИМІТКА:

- Одночасне натискання та утримання кнопок ТЕМП $\wedge$ і ТЕМП $\vee$ протягом 3 секунд призведе до перемикання одиниць вимірювання температури між °C та °F.
- Натисніть кнопку ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$, щоб збільшити/зменшити швидкість вентилятора.

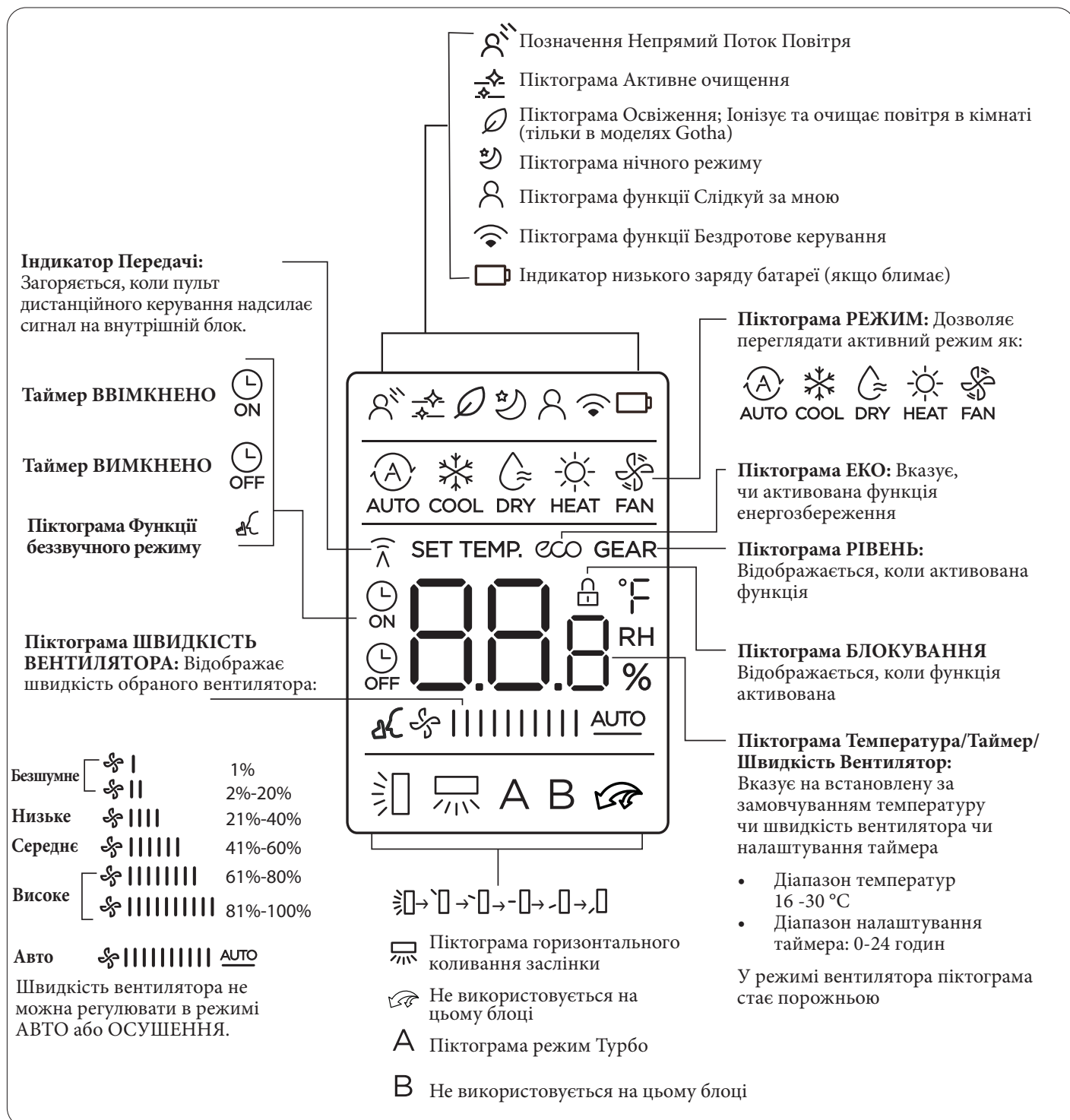


1.4 ІНДИКАТОРИ НА ДИСПЛЕЇ

Наступна інформація відображається, коли пульт дистанційного керування увімкнений.

ПРИМІТКА:

- Усі позначення, показані на малюнку нижче, призначені лише для демонстрації.
- Під час фактичного використання на дисплеї відображатимуться лише значки відповідних функцій.



1.5 ОСНОВНІ ФУНКЦІЇ



Увага:

Перед використанням переконайтеся, що пристрій підключено до джерела живлення.

ПРИМІТКА ЩОДО ВСТАНОВЛЕННЯ ТЕМПЕРАТУРИ:

Діапазон робочих температур для блоків становить 16 - 30°C / 20 - 28°C. Можна збільшувати або зменшувати задану температуру з кроком в 1°C.

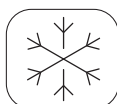
Режим АВТО:



У режимі АВТО блок автоматично вибирає функцію ОХОЛОДЖЕННЯ, ВЕНТИЛЯТОРА або ОБІГРІВУ відповідно до встановленої температури.

1. Натисніть кнопку РЕЖИМ, щоб вибрати АВТО.
2. Встановіть бажану температуру за допомогою кнопки ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$.
3. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб запустити блок.

Режим ОХОЛОДЖЕННЯ:



1. Натисніть кнопку РЕЖИМ, щоб вибрати режим ОХОЛОДЖЕННЯ.
2. Встановіть бажану температуру за допомогою кнопки ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$.
3. Натисніть кнопку ВЕНТИЛЯТОР, щоб вибрати швидкість вентилятора в діапазоні від AU до 100%.
4. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб запустити блок.

Режим ОСУШЕННЯ:



1. Натисніть кнопку РЕЖИМ, щоб вибрати ОСУШЕННЯ.
2. Встановіть бажану температуру за допомогою кнопки ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$.
3. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб запустити блок.

Режим ОБІГРІВ:



1. Натисніть кнопку РЕЖИМ, щоб вибрати режим ОБІГРІВ.
2. Встановіть бажану температуру за допомогою кнопки ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$.
3. Натисніть кнопку ВЕНТИЛЯТОР, щоб вибрати швидкість вентилятора в діапазоні від AU до 100%.
4. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб запустити блок.

Режим ВЕНТИЛЯТОР:



1. Натисніть кнопку РЕЖИМ, щоб вибрати режим ВЕНТИЛЯТОР.
2. Натисніть кнопку ВЕНТИЛЯТОР, щоб вибрати швидкість вентилятора в діапазоні від AU до 100%.
3. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб запустити блок.

ПРИМІТКА:

- ШВИДКІСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА не можна встановити в режимі АУТО.
- ШВИДКІСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА не можна встановити в режимі ОСУШЕННЯ.
- Неможливо встановити температуру в режимі ВЕНТИЛЯТОР. У результаті РК-екран пульта дистанційного керування не відображатиме температуру.



Увага:

Коли зовнішня температура падає, це може вплинути на ефективність обігріву блоку. У таких випадках рекомендується використовувати цей кондиціонер у поєднанні з іншими нагрівальними приладами.



1.6 РОЗШИРЕНІ ФУНКЦІЇ

1.6.1 Функція НАЛАШТУВАННЯ



1. Натисніть кнопку НАЛАШТУВАННЯ, щоб отримати доступ до налаштування функції, потім натисніть кнопку НАЛАШТУВАННЯ або кнопку ТЕМП $\wedge$ або ТЕМП $\vee$, щоб вибрати потрібну функцію. Вибраний символ почне блимати в області дисплея, натисніть кнопку ОК для підтвердження.
2. Щоб скасувати обрану функцію, просто виконайте ті ж самі дії, що й вище.
3. Натисніть кнопку НАЛАШТУВАННЯ, щоб прокрутити всі функції в такому порядку: Сон $\rightarrow$ Слідкуй за мною $\rightarrow$ АПРежим

- **Функція СОН:**

Коли вона активована, зменшує споживання енергії. Якщо в режимі ОБІГРІВ кондиціонер знижує температуру на 1°C за кожну годину роботи, максимум до 2°C, у режимі ОХОЛОДЖЕННЯ – навпаки. Функція активується тільки з пультом дистанційного керування.

- **Функція СЛІДКУЙ ЗА МНОЮ.**

Функція СЛІДКУЙ ЗА МНОЮ дозволяє пульту дистанційного керування визначати температуру середовища, де він знаходиться, і кожні 3 хвилини надсилати цей сигнал кондиціонеру. При використанні режимів АВТО, ОХОЛОДЖЕННЯ або ОБІГРІВ вимірювання температури в приміщенні з пульта дистанційного керування (замість внутрішнього блоку) дозволить кондиціонеру оптимізувати температуру навколо вас і забезпечити максимальний комфорт.

- **Функція АП (на деяких блоках):**

Виберіть режим АП, щоб налаштувати бездротову мережу. Для деяких пристроїв він не активний після натискання кнопки НАЛАШТУВАННЯ. Щоб увійти в режим АП, натисніть кнопку СВІТЛОДІОД сім разів протягом 10 секунд.



- Можна дистанційно керувати пристроєм (стандартна функція лише на моделях Gotha, опціонально на інших моделях) через додаток CLIMA SMART після активації функції АП. Зверніться до спеціального посібника «SMART KIT WI-FI» для будь-яких роз'яснень.

ПРИМІТКА:

1. Функція СОН недоступна, коли активований режим ВЕНТИЛЯТОРА або ОСУШЕННЯ.
2. Натисніть і утримуйте кнопку «Турбо» протягом семи секунд, щоб почати/зупинити запам'ятовування функції Слідкуй за мною.
 - Якщо функція пам'яті активована, на дисплеї протягом 3 секунд відображається «On». Натисніть кнопки ON/OFF, зміна режимів або відключення живлення не скасовує функцію Слідкуй за мною.
 - Якщо функція пам'яті перервана, на дисплеї протягом 3 секунд відображається «OFF».

1.6.2 Функція ЕКО\РІВЕНЬ



Натискання кнопки ЕКО\РІВЕНЬ активує режим енергозбереження, і на дисплеї з'являється така послідовність: ЕКО $\rightarrow$ РІВЕНЬ (75%) $\rightarrow$ РІВЕНЬ (50%) $\rightarrow$ Режим попередніх налаштувань $\rightarrow$ ЕКО.

- **Функція ЕКО:**

У режимі охолодження, натиснувши кнопку ЕКО\РІВЕНЬ, пульт дистанційного керування автоматично налаштує швидкість і температуру до 24°C для економії енергії.

Якщо задана температура перевищує 24 °C, натисніть кнопку ЕКО, швидкість вентилятора зміниться на Авто і задана температура залишиться незмінною.

Якщо натиснути кнопку ЕКО\РІВЕНЬ, змінити режим або встановити температуру нижче 24°C, режим ЕКО\РІВЕНЬ припиниться.

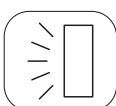
У режимі ЕКО\РІВЕНЬ, встановлена температура повинна бути 24°C або вище, це може призвести до недостатнього охолодження. Якщо потужність охолодження недостатня, знову натисніть кнопку ЕКО\РІВЕНЬ, щоб вимкнути цю функцію.

- **Функція РІВЕНЬ:**

1. 75% (до 75% споживання електроенергії) $\rightarrow$
2. 50% (до 50% споживання електроенергії) $\rightarrow$
3. Попередньо встановлений режим.

ПРИМІТКА: Ця функція доступна лише в режимі ОХОЛОДЖЕННЯ

1.6.3 Функція ЗАСЛІНКИ



1. При натисканні кнопки Заслінки горизонтальний дефлектор автоматично повертається вгору та вниз.
2. Натисніть кнопку Заслінки ще раз, щоб зупинити дефлектор.
3. Якщо продовжувати натискати кнопку ЗАСЛІНКИ, можна встановити п'ять різних напрямків повітряного потоку.
4. На моделях Thor і Gotha вертикальний дефлектор потрібно орієнтувати вручну.

ПРИМІТКА: Утримуючи кнопку Заслінки більше 2 секунд, буде активована функція повороту лише вертикального дефлектора (ця функція доступна лише для деяких приладів).



1.6.4 Функція ТУРБО



1. Якщо натиснути кнопку Turbo в режимі ОХОЛОДЖЕННЯ, внутрішній блок буде видувати холодне повітря на максимальній потужності, щоб швидко почати процес охолодження.
2. Якщо натиснути кнопку Turbo в режимі ОБІГРІВ, внутрішній блок буде видувати тепле повітря на максимальній потужності, щоб швидко почати процес обігріву.

1.6.5 Функція СВІТЛОДІОД



1. Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути або вимкнути дисплей внутрішнього блоку.
2. Натисніть і утримуйте цю кнопку більше 5 секунд, внутрішній блок відобразить фактичну температуру в приміщенні. При повторному тривалому натисканні цієї кнопки більше 5 секунд, вона повернеться до відображення заданої температури.

1.6.6 Функція БЛОКУВАННЯ



Після активації цієї функції всі кнопки перестануть реагувати.

1. Щоб активувати функцію Блокування, натисніть і утримуйте одночасно кнопки Турбо і Очищення більше 5 секунд.
2. Щоб розблокувати, натисніть і утримуйте ці дві кнопки протягом двох секунд.

1.6.7 Функція БЕЗШУМНО



Натисніть і утримуйте кнопку ІЕНТИЛЯТОР більше 2 секунд, щоб увімкнути або вимкнути функцію Безшумного режиму.

Через низьку частоту роботи компресора продуктивність охолодження та обігріву може бути знижена. Щоб скасувати функцію Безшумно, натисніть кнопку ON/OFF, Режим, Сон, Турбо або Очищення під час роботи.

1.6.8 Функція FP (Захисту від замерзання)



Пристрій працюватиме на максимальній швидкості вентилятора (з увімкненим компресором) з автоматично встановленою температурою 8°C.

1. Увімкніть режим ОБІГРІВ, встановіть температуру 16°C.
2. Натисніть ТЕМП √ двічі протягом однієї секунди, таким чином активуючи функцію FP.
3. Натисканням кнопок On/Off, РЕЖИМ, Вентилятор або ТЕМП під час функції FP остання буде дезактивована.

ПРИМІТКА: Цю функцію можна активувати лише в режимі ОБІГРІВ.

1.6.9 Функція ОЧИЩЕННЯ



Бактеріям, присутнім у повітрі, може сприяти вологість, яка може утворюватися навколо внутрішньої батареї. При регулярному використанні більша частина цієї вологості видаляється з самого пристрою під час роботи. Після натискання кнопки ОЧИЩЕННЯ пристрій очищатиметься автоматично.

1. Після очищення блок автоматично вимикається.
2. Натискання кнопки ОЧИЩЕННЯ в середині циклу скасовує операцію і вимикає блок.
3. Ви можете активувати ОЧИЩЕННЯ скільки завгодно разів.

ПРИМІТКА: Цю функцію можна активувати тільки в режимі ОХОЛОДЖЕННЯ або ОСУШЕННЯ.

1.6.10 Увімкнення / Вимкнення ТАЙМЕР



Встановіть проміжок часу в годинах, після закінчення якого кондиціонер автоматично вмикається/вимикається. Пам'ятайте, що періоди часу, встановлені для обох функцій, відносяться до годин після поточного часу.

1. Натисніть кнопку ТАЙМЕР, для запуску шкали часу ON або OFF.
2. Кілька разів натисніть кнопки «вгору» і «вниз» Темп., щоб встановити бажаний час увімкнення блоку.
3. Наведіть пульт дистанційного керування на прилад і зачекайте 1 секунду, після чого увімкнеться ТАЙМЕР ON або ТАЙМЕР OFF.

ПРИМІТКА:

- Під час активації ТАЙМЕР ON або ТАЙМЕР OFF кожне натискання кнопки відкладає час автоматичного запуску на 30 хвилин до максимум 10 годин. Понад 10 годин і до 24 годин час зміщується на 60 хвилин після кожного натискання. (Наприклад, натискання 5 разів встановить час на 2,5 години, а натискання 10 разів встановить час на 5 годин.) Таймер скинеться на 0,0 через 24 години.
- Встановлення таймера на 0,0 години вимикає цю функцію.



Immergas S.p.a.

42041 Brescello (RE) - Italy

Tel. 0522.689011

immergas.com



This instruction booklet is made
of ecological paper.

